



Witamy w Wenecji-restauracji

*innej niż wszystkie, nawiązującej klimatem do najpiękniejszego miasta świata
i zachwycającej swym nietuzinkowym wystrojem.*

*Jesteśmy dla was już od 1998 roku, restauracja została stworzona z pasji
do dobrego jedzenia oraz wspaniałej, przyjacielskiej atmosfery. Nasze dania
kuchni polskiej i innych narodowości, przygotowane z dbałością o jakość
i smak, sprawiają, że wrócisz w nasze gościnne progi. Potrawy przyrządzamy
od podstaw w oparciu o naturalne i świeże produkty. Ceniemy jakość
i przykładamy wagę do najmniejszych szczegółów.*

*Wenecja to nie tylko restauracja, ale również dom przyjęć, w którym jesteśmy
w stanie zorganizować wszelkiego rodzaju imprezy okolicznościowe
do 140 osób, jak i również mniejsze bardziej kameralne przyjęcia. Zachęcamy
do zapoznania się z naszą ofertą, która jest dostępna na naszej stronie
internetowej, bądź u obsługi.*

*Posiadamy również cukiernię, w której wypiekamy tradycyjne wyroby
cukiernicze z naturalnych składników, które serwujemy w naszej restauracji
oraz przygotowujemy na zamówienie, starając się zaspokoić gusta nawet
największych miłośników słodkości.*

*Doceniamy, że nasi goście darzą nas zaufaniem i są z nami
nieprzerwanie od wielu lat.*

Drodzy Klienci,

w celu urozmaicenia naszego menu oferujemy dodatkowo
każdego dnia:

zupy
dania mięsne
dania jarские
desery

Szczegółowych informacji udzieli Państwu obsługa.

Dear Guests,

in order to diversify our menu, we offer additionally
every day:
soups
meat dishes
vegetarian dishes
desserts

Please ask our staff for any information or advice.

W trosce o najwyższą jakość wszystkie potrawy przygotowywane są na bieżąco.
Prosimy o cierpliwość i wyrozumiałość.

Out of concern for the highest quality of services, all dishes are made fresh to order.
Please be patient and understanding.

Przystawki

Starters

- | | |
|---|----------|
| 1. Krewetki na bukietcie sałat
Prawns served on a bouquet of salad | 34,00 zł |
| 2. Carpaccio z polędwicy z sosem di Capri
Beef tenderloin carpaccio with di Capri sauce | 40,00 zł |
| 3. Sałatka z kurczakiem i sosem czosnkowym
Salad: lettuce with chicken and garlic sauce | 34,00 zł |
| 5. Sałatka szefa na sałacie lodowej z szynką i jajkiem z sosem winegret
Shef salad: lettuce with ham and boiled egg and vinaigrette dressing | 34,00 zł |
| 6. Wątróbka drobiowa z jabłkiem i musem malinowym
Chicken liver with apples and raspberry mousse | 30,00 zł |
| 7. Śledź w śmietanie
Herring in cream | 22,00 zł |
| 8. Śledź w oleju
Herring in oil | 22,00 zł |

Zupy

Soups

W naszej ofercie proponujemy zupy, szczegółowych informacji udzieli Państwu obsługa.
We recommend fresh homemade soups, please ask our staff for any information or advice.



Dania mięsne

Meat courses

- | | |
|--|----------|
| 1. Stek po amerykańsku z smażonym boczkiem, cebulą, papryką z dipem czosnkowym
American style steak with fried bacon slices, onion, peppers with garlic dip | 80,00 zł |
| 2. Polędwica po angielsku z masłem czosnkowym
English steak with garlic butter | 80,00 zł |
| 3. Rolada śląska wołowa
Traditional Silesian beef rolls | 28,00 zł |
| 4. Policzki wołowe w sosie własnym
Beef cheeks in gravy | 34,00 zł |
| 5. Ozorki w sosie chrzanowym
Boiled sliced beef tongues with creamy horseradish sauce | 28,00 zł |
| 6. Polędwiczki w sosie grzybowym
Pork tenderloin in creamy mushroom sauce | 28,00 zł |
| 7. Polędwiczka z rokforem w sosie śmietanowym
Pork tenderloin stuffed with roquefort cheese in cream sauce. | 30,00 zł |
| 8. Fantazja szefa - filet z pieczarkami, pomidorami zapiekany z serem pleśniowym
Fired chicken, roasted with tomatoes, champignons and mould cheese | 28,00 zł |
| 9. Filet w sosie szpinakowo-czosnkowym
Chicken fillet with spinach and garlic sauce | 26,00 zł |
| 10. De'volaille
Chicken kiev. Crumbed rolled chicken breast filled with butter and fennel, fried | 24,00 zł |
| 11. De'volaille z szynką i serem
Chicken kiev with cheese and ham | 24,00 zł |
| 12. Fileciki drobiowe w chrupiącej panierce
Chicken tenders | 22,00 zł |

Dania rybne

Fish courses

- | | |
|--|------------|
| 1. Pstrąg smażony z masłem czosnkowym 100g wg wagi
Fried trout with garlic butter | 11 zł/100g |
| 2. Sandacz z masłem czosnkowym
Zander fried with garlic butter | 34,00 zł |
| 3. Morszczuk kapski w sosie śmietanowo-koperkowym
Cape hake with cream and fennel sauce | 30,00 zł |

Salatki i surówki

Salads & raw salads

- | | |
|--|----------|
| 1. Zestaw sałatek i surówek
Salad set | 9,00 zł |
| 2. Sałatka grecka
Greek salad with vinaigrette dressing | 18,00 zł |
| 3. Warzywa z wody z bułką tartą i masłem
Boiled vegetables with bread crumbs and butter | 14,00 zł |

Dodatki

Sides

- | | |
|---|----------|
| 1. Frytki
Chips | 8,00 zł |
| 2. Bombki paryskie
Fried potato dough with addition of fennel | 10,00 zł |
| 3. Ryż sypki
Boiled rice | 10,00 zł |
| 4. Ziemniaki
Boiled potatoes | 8,00 zł |
| 5. Łódeczki smażone
Fried potato wedges | 8,00 zł |
| 6. Kluski śląskie
Traditional silesian dumplings based on dough from boiled potatoes | 10,00 zł |
| 7. Bułeczki/ Rolls | 4,00 zł |
| 8. Masło / Butter | 3,00 zł |
| 9. Masło czosnkowe / Garlic butter | 4,00 zł |
| 10. Sos pieczeniowy/ Gravy | 6,00 zł |
| 11. Dip czosnkowy/ Garlic dip | 4,00 zł |
| 12. Tzatziki | 9,00 zł |

Desery

Desserts

- | | |
|--|----------|
| 1. Lody firmowe z adwokatem i bitą śmietaną
Brand ice cream with advocat liqueur and whipped cream | 32,00 zł |
| 2. Lody z wiśniami i bitą śmietaną
Ice cream with cherries and whipped cream | 24,00 zł |
| 3. Lody z bakaliami, adwokatem i bitą śmietaną
Ice cream with dried tropical fruit and advocat liqueur | 24,00 zł |
| 4. Lody z jagodami i bitą śmietaną
Ice cream with blueberries and whipped cream | 24,00 zł |
| 5. Lody dla dzieci
Small portion of ice cream with fruit and whipped cream | 19,00 zł |
| 6. Kawa mrożona z lodami, adwokatem i bitą śmietaną
Iced coffee with ice cream, advocat liqueur and whipped cream | 22,00 zł |

Zapraszamy do zamawiania naszych wyrobów cukierniczych
wystawionych w witrynie chłodniczej

We invite you to order our delicious and fresh confectionery, which are displayed
in the refrigerated case.

Napoje gorące

Hot beverages

- | | |
|---|----------|
| 1. Kawa czarna z ekspresu/ black coffee | 9,00 zł |
| 2. Kawa biała z ekspresu/ white coffee | 10,00 zł |
| 3. Espresso | 9,00 zł |
| 4. Latte macchiato | 12,00 zł |
| 5. Cynamonowe latte/ cinnamon latte | 14,00 zł |
| 6. Cappuccino | 10,00 zł |
| 7. Kawa naturalna parzona / turkish coffee | 9,00 zł |
| 8. Herbata czarna z cytryną / black tea with lemon | 9,00 zł |
| 9. Herbata smakowa: earl grey, owoce leśne, perskie jabłko, mięta, zielona
Flavoured teas: earl grey, forest fruit, persian apple, mint, green tea | 9,00 zł |
| 10. Czekolada na gorąco z bitą śmietaną / hot chocolate with whipped cream | 14,00 zł |

Letnie orzeźwienie

Summer refreshments

1. Lemoniada smakowa 300ml/1l
Flavoured lemonade

12,00 zł/35,00 zł

2. Napój różany z cytryną
Rose drink with lemon

12,00 zł

3. Herbata mrożona z pomarańczą i marakują
Iced tea with orange and passion fruit

12,00 zł

4. Kompot owocowy 300ml/1l
Fruit compote

10,00 zł/32,00 zł

5. Karmelowe Affogato

14,00 zł

Napój kawowy na bazie espresso, lodów waniliowych z syropem karmelowym

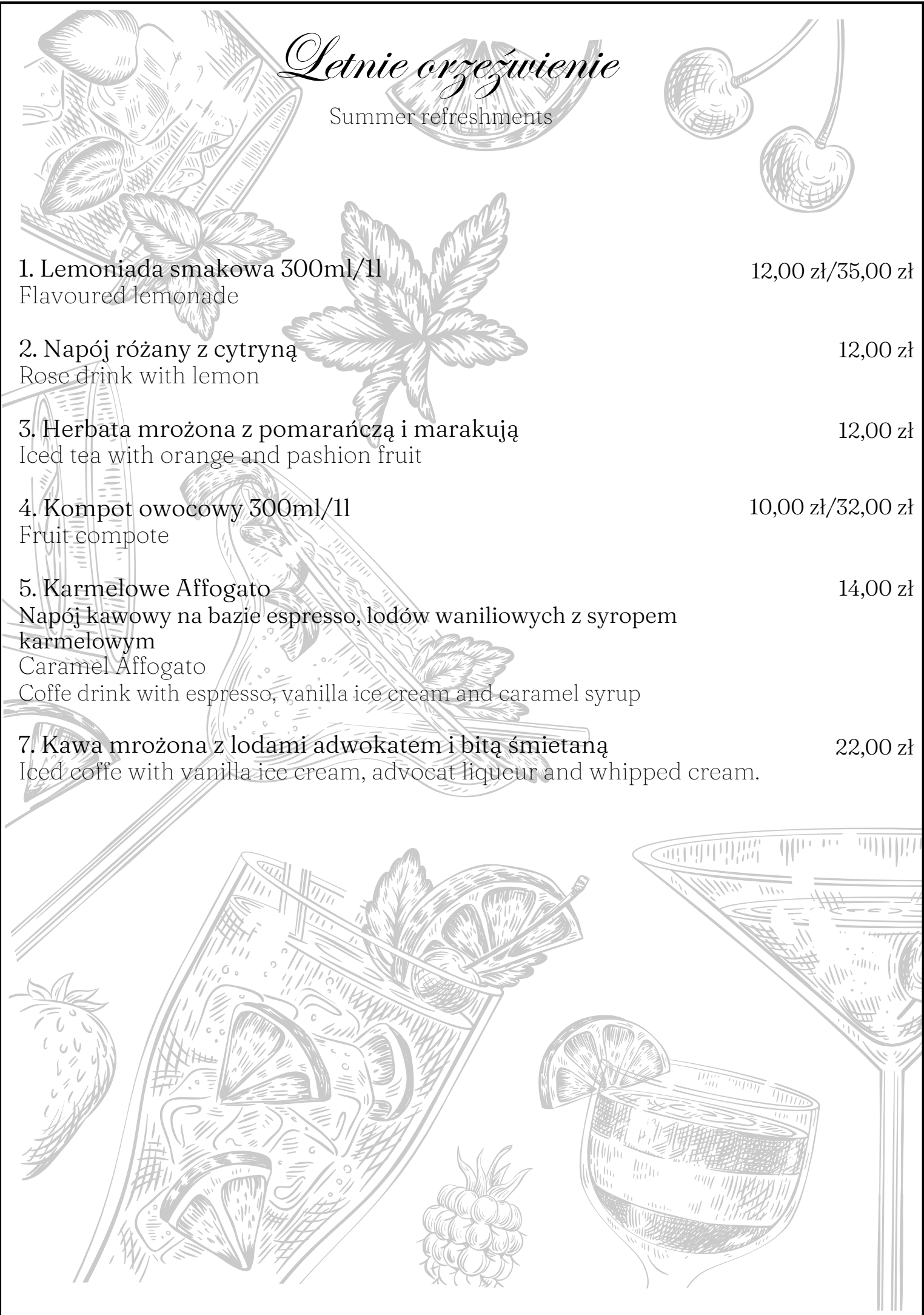
Caramel Affogato

Coffe drink with espresso, vanilla ice cream and caramel syrup

7. Kawa mrożona z lodami adwokatem i bitą śmietaną

22,00 zł

Iced coffe with vanilla ice cream, advocat liqueur and whipped cream.



Napoje zimne

Cold beverages

1. Pepsi	8,00 zł
2. Pepsi max	8,00 zł
3. Mirinda	8,00 zł
4. 7up	8,00 zł
5. Schweppes	8,00 zł
7. Woda: niegazowana/ gazowana 300ml/1l Water: still/ sparkling	8,00 zł/ 18,00 zł
6. Lipton brzoskwinia/ zielona herbata Lipton peach/ green tea	8,00 zł
8. Sok pomarańczowy, jabłkowy 250ml/1l Orange, apple juice	8,00 zł/ 20,00 zł
9. Nektar z czarnej porzeczki Black currant nectar	8,00 zł
10. Sok pomidorowy Tomato juice	8,00 zł
11. Sok świeżo wyciskany z pomarańczy 200ml Freshly squeezed orange juice	12,00 zł
12. Lemoniada smakowa 300ml/1l Flavored lemonade	12,00 zł/ 35,00 zł
13. Mojito bezalkoholowe Mojito virgin	14,00 zł



Piwo

Beer

1. Żywiec lany 0,3l/0,5l Żywiec draught Beer 0,3l/0,5l	9,00zł/ 12,00 zł
2. Paulaner niemieckie piwo pszeniczne 0,5l German wheat beer paulaner	12,00 zł
3. Żywiec bezalkoholowy 0,3l Bottled soft „Żywiec”	10,00 zł
4. Karmi butelkowe 0,5l Bottled soft „Karmi”	10,00 zł

Wina białe

White wines

- | | |
|--|--------------------|
| 1. Bianco I.G.T Ca'del sette (Veneto) 100ml/250ml
Półwytrawne wino lane z beczki./ Semi-dry | 6,00 zł/ 15,00 zł |
| 2. Caruso Bianco (Veneto) 100ml/750ml
Półwytrawne wino o jasnej barwie./ Semi-dry | 8,00 zł/ 60,00 zł |
| 3. Donna Sandra (Albana) 100ml/750ml
Półsłodkie wino o jasnej barwie z ciepłym usposobieniem/ Semi-sweet | 8,00zł/ 60,00 zł |
| 4. Pinot Grigio Ca' Stella D.O.C (Friuli) 100ml/750ml
Delikatne, wytrawne, rzeńskie wino/ Dry | 10,00 zł/ 75,00 zł |
| 5. Verduzzo Ca' Stella I.G.T. (Friuli) 100ml/750ml
Słodkie wino deserowe o świeżym smaku, pachnące jabłkami/Sweet | 10,00 zł/ 75,00 zł |
| 6. Moscato Pavan (Veneto) 750ml
Stodkie, musujące wino/ Sweet sparkling | 80,00 zł |

Wina czerwone

Red wines

- | | |
|--|--------------------|
| 1. Rosso LG.T Ca'del Sette (Veneto) 100ml/250ml
Półwytrawne wino lane z beczki/ Semi-dry | 6,00 zł/ 15,00 zł |
| 2. Caruso Rosso (Veneto) 100ml/750ml
Półwytrawne wino./ Semi-dry | 8,00 zł/ 60,00 zł |
| 3. Dolce Viola (Terrano) 100ml/750ml
Półsłodkie wino o łagodnym smaku./ Semi-sweet | 8,00 zł/ 60,00 zł |
| 4. Malbech LG.T. Anselmi (Friuli) 100ml/750ml
Półsłodkie wino o głębokiej, ale zarazem jasnej rubinowej czerwieni/ Semi-sweet | 10,00 zł/ 75,00 zł |
| 5. Cabernet Franc Ca'Stella D.O.C. Anselmi (Friuli) 100ml/750ml
Wytrawne wino z miękkim charakterem, aromatem jeżyn i czerwonej porzeczki./ Dry | 10,00 zł/ 75,00 zł |

Wina żółte

Vermouths

- | | |
|---|----------|
| 1. Martini Bianco, Rosato, Rosso, Extra dry 100ml | 10,00 zł |
|---|----------|

Likiery

Liquers

1. Jagermeister 35%	40ml 9,00 zł
2. Campari 25%	40ml 9,00 zł
3. Passoa 20%	40ml 8,00 zł
4. Advocat 25%	40ml 6,00 zł
5. Malibu 21%	40ml 10,00 zł

Koniaki i brandy

Cognacs and brandies

1. Martel 40 %	40ml 22,00 zł
2. Metaxa ***** 38 %	40ml 11,00 zł
3. Brandy Stock 38 %	40ml 8,00 zł

Whisky

1. Johnnie Walker Black Label 43 %	40ml 19,00 zł
2. Johnnie Walker Red Label 43 %	40ml 12,00 zł
3. Jim Beam 40 %	40ml 13,00 zł
4. Ballantines 40 %	40ml 12,00 zł
5. Jack Daniel's 50%	40ml 15,00 zł

Wódki i wódki smakowe

Vodkas and flavored vodkas

1. Absolut 40 %	40ml/0,5l 8,00 zł/90,00 zł
2. Finlandia 40 %	40ml/0,5l 8,00 zł/90,00 zł
3. Bols 40 %	40ml/0,5l 6,00 zł/65,00 zł
4. Wyborowa 40 %	40ml/0,5l 6,00 zł/65,00 zł
5. Żubrówka / Bison Brand Vodka	40ml 8,00 zł
6. Żołądkowa gorzka / bitter herbal vodka	40ml 8,00 zł
7. Wiśniówka / cherry vodka	40ml 8,00 zł

Tequila

1. Tequila Olmeca Gold	40ml 17,00 zł
2. Tequila Olmeca Blanco	40ml 16,00 zł

Gin i rum

1. Gordons Gin 40 %	40ml 10,00 zł
2. Seagrams Extra Dry Gin 40 %	40ml 9,00 zł
3. Bacardi 35%	40ml 10,00 zł

Drinki

Drinks

- | | |
|--|----------|
| 1. Egzotyczny/Exotic drink
40 ml Passoa, 150 ml sok pomarańczowy, 40 ml wódka
40 ml Passoa, 150 ml orange juice, 40 ml vodka | 22,00 zł |
| 2. Mojito brzoskwiowe/Peach mojito
40 ml biały rum, syrop brzoskwiowy, Sprite, limonki, cukier, mięta
40 ml white rum, peach syrup, sparkling water, limes, brown sugar, mint | 22,00 zł |
| 3. Malibu
50 ml malibu, 100 ml mleko
50ml malibu, 100ml milk | 20,00 zł |
| 4. Szarlotka
40 ml żubrówka, 150 ml sok jabłkowy, cynamon
40 ml Bison Brand Vodka, 150 ml Apple juice, cinnamon | 20,00 zł |
| 5. Aperol Spritz
40 ml Aperol, 100 ml prosecco | 28,00 zł |
| 6. Gin z tonikiem / gin tonic
40 ml gin, 100 ml tonic | 20,00 zł |
| 7. Cuba libre
40 ml rum, 100 ml cola, limonka
40 ml rum, 100 ml cola, lime | 22,00 zł |
| 8. Wściekły pies/ Mad Dog
40 ml wódka, sok malinowy, tabasco
40 ml vodka, raspberry syrup, tabasco | 10,00 zł |

